



Anton Paar Hungary Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. 8200 Veszprém, Tüzér utca 71/I, Magyarország

1. Érvényesség

1.1 A jelen Általános Szállítási Feltételek az Anton Paar Hungary Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. áruszállításokra és szolgáltatásokra vonatkozó értékesítési ajánlataira és jogügyleteire érvényesek. A felek eltérő megállapodása hiányában a jelen feltételek szabályozzák a felek közötti szerződéses jogviszonyt.

Szoftverekre elsődlegesen az osztrák Elektromos és Elektronikai Iparszövetség által kiadott szoftverfeltételek, szerelési munkákra az osztrák Erős- és Gyengeáramú Ipar Szerelési Feltételei, illetve az osztrák Erős- és Gyengeáramú Ipar Elektromos Gyógyászati Technikára vonatkozóan kiadott Szerelési Feltételei érvényesek.

1.2 Az 1.1. pontban foglalt feltételektől való eltérések kizárólag az Eladó kifejezett írásbeli beleegyezése esetén hatályosak. A Vevő jelen feltételektől eltérő feltételei kizárólag az Eladó kifejezett, írásbeli elfogadása esetén válnak a szerződés részévé.

2. Ajánlat

2.1 **Az Eladót ajánlati kötöttség nem terheli.**

2.2 Az Eladó ajánlati és projektdokumentumai előzetes jóváhagyása nélkül nem sokszorosíthatók, és nem tehetők hozzáférhetővé harmadik személyek számára. Ezek a dokumentumok bármikor visszakérhetők, és azokat az Eladónak haladéktalanul vissza kell szolgáltatni, ha a Vevő a megrendeléssel mást bíz meg.

3. Szerződéskötés

3.1 A szerződés akkor minősül létrejöttnek, ha az Eladó a megrendelés kézhezvétele után elküldte annak írásbeli visszaigazolását vagy magát a megrendelt szállítmányt.

3.2 A katalógusokban, prospektusokban és hasonlóknak foglalt adatok, valamint egyéb írásbeli vagy szóbeli közlések kizárólag akkor minősülnek irányadónak, ha azokra az Eladó a megrendelés írásbeli visszaigazolálásában hivatkozik.

3.3 A szerződés érvényesen csak írásban módosítható vagy egészíthető ki.

4. Árak

4.1 Az árak ab Werk illetve ab Eladói raktár értendők, amelyek nem tartalmazzák az általános forgalmi adót, a csomagolás, rakodás, szétszerelés, visszavétel, valamint az elektromos berendezések üzleti célokra történő szabályszerű hasznosításának és hulladékkezelésének, stb. költségeit. Amennyiben a szállítmánnyal összefüggésben illeték, adó és egyéb költség merül fel, azt a Vevő tartozik viselni. Ha a Vevő kiszállítást igényel, annak és a Vevő által esetlegesen kért fuvarbiztosításnak a díját az Eladó külön felszámítja. Ez a díj azonban nem tartalmazza a lerakodás és elhordás költségeit, amelyek szintén Vevőt terhelik. Eladó az áru csomagolását kizárólag kifejezett megállapodás esetén veszi vissza.

4.2 Az Eladó ajánlatától eltérő megrendelés esetén az Eladó fenntartja az ár módosításának jogát.

4.3 Az árak az első ajánlat időpontjában érvényes költségeken alapulnak. Amennyiben a költségek a szállítás időpontjáig növekednek, az Eladó jogosult az árak megfelelő kiigazítására.

4.4 Javítási megbízások esetén az Eladó által célszerűnek ítélt munkák elvégzésére és azoknak a felmerült ráfordítások alapján történő elszámolására kerül sor. Ez érvényes azokra a munkákra és többletmunkákra is, amelyek célszerűsége csak a megbízás végrehajtása során válik ismertté, amellet, hogy erről nem szükséges a Vevőt külön tájékoztatni.

4.5 A javítási ajánlatok vagy szakvélemények elkészítésére fordított költségeket az Eladó kiszámlázza a Vevőnek.

5. Szállítás

5.1 A szállítási határidő számítása az alábbi időpontok közül a legkésőbbtől kezdődik:

a) a megrendelés visszaigazolásának időpontja;

b) a Vevőt terhelő valamennyi műszaki, pénzügyi és egyéb előfeltétel teljesítésének időpontja;

c) az az időpont, amikor az Eladó kézhez veszi az áru szállítása előtt fizetendő előleget vagy biztosítékot.

5.2 A hatóságok és harmadik személyek berendezések kivitelezéséhez esetlegesen szükséges engedélyeit a Vevő köteles beszerezni. Amennyiben ezek az engedélyek nem állnak időben rendelkezésre, a szállítási határidő megfelelően meghosszabbodik.

5.3 Az Eladó jogosult rész- vagy előszállításra és annak elszámolására. Ha a szállítás a felek megállapodása alapján lehíváskor esedékes, úgy az áru legkésőbb a megrendeléstől számított 1 év elteltével lehívottnak tekintendő.

5.4 Amennyiben olyan előre nem látható vagy a felek akaratától független körülmények következnek be – mint pl. a vis maior valamennyi esete –, amelyek akadályozzák a megállapodás szerinti szállítási határidő betartását, az meghosszabbodik ezen körülmények időtartamával; ilyen körülmények közé tartoznak különösen a fegyveres összetűzések, a hatósági beavatkozások és tilalmak, a szállítás és vámolás késedelve, a fuvarkárok, az energia- és nyersanyaghiány, a munkaügyi konfliktusok, valamint a lényeges, nehezen helyettesíthető beszállító kiesése. A fenti körülmények akkor is feljogosítják az Eladót a szállítási határidő meghosszabbítására, ha azok a beszállítónál következnek be.

5.5 Amennyiben a szerződő felek a szerződéskötéskor a szállítási késedelemre vonatkozóan kötbér fizetésében állapodtak meg, annak fizetésére az alábbi szabályozás szerint kerül sor, azzal, hogy az attól való egyes pontokban történő eltérés a kötbér alkalmazását egyebekben nem érinti: A teljesítés bizonyíthatóan kizárólag az Eladónak felróható okból bekövetkező késedelve esetén a Vevő jogosult a késedelem minden teljes hetére legfeljebb a tárgyibani teljes szállítás azon része értékének 0,5%-át, azonban összesen legfeljebb 5%-át kitevő kötbérre, amely valamely lényeges rész nem megfelelő időben történő szállítása miatt nem használható. **Ezen túlmenő követelések támasztása késedelem jogcímén kizárt.**

6. Kárveszély átszállása és a teljesítés helye

6.1 Eltérő megállapodás hiányában a hasznosítás joga és a kárveszély akkor száll át a Vevőre, amikor a szállítmány elhagyja a gyárat, illetve a raktárt. Ez abban az esetben is érvényes, ha a szállításra szerelés keretében kerül sor, vagy ha a fuvar az Eladó teljesíti vagy szervezi és irányítja.

6.2 Szolgáltatások esetén a teljesítés helye az a hely, ahol a szolgáltatás nyújtására sor kerül. A kárveszély szolgáltatás vagy megállapodás szerinti részszolgáltatás esetén annak teljesítésével száll át a Vevőre.

7. Fizetés

7.1 Ha a felek nem állapodtak meg külön fizetési feltételekben, úgy az ár 1/3 része a megrendelés visszaigazolásának átvételekor, 1/3 része a szállítási határidő felénél, fennmaradó része pedig szállításkor fizetendő. A számlán szereplő általános forgalmi adót ettől függetlenül minden esetben legkésőbb a számla kiállításától számított 30 napon belül meg kell fizetni.

7.2 Részelszámolások esetén a megfelelő részösszegek kifizetése az adott számla kézhezvételekor esedékes. Ez érvényes az olyan összegekre is, amelyek utólagos szállítások vagy más megállapodások alapján az eredeti végösszegegen felül keletkeznek, függetlenül a fő szállításra vonatkozóan megállapodott fizetési feltételektől.

7.3 A kifizetések az Eladó bankszámlájára mindenfajta levonás nélkül, a megállapodás szerinti pénznemben teljesítendő. Csekk vagy váltó esetleges elfogadására kizárólag azok kifizetése esetén kerülhet sor. Minden ezzel kapcsolatos kamatot és költséget (pl. beszédési és diszkontálási díjat) a Vevő köteles fizetni.

7.4 A Vevő nem jogosult szavatossági igények vagy egyéb ellenkövetelések jogcímén kifizetések visszatartására vagy beszámításra.

7.5 A kifizetések azon a napon minősülnek teljesítettnek, amikor az Eladó azok felett rendelkezhet.

7.6 Amennyiben a Vevő egy megállapodás szerinti kifizetéssel vagy a jelen vagy más ügyletből eredő egyéb teljesítéssel késedelembe esik, úgy az Eladó – egyéb jogai mellett –

a) saját kötelezettségei teljesítését az érintett kifizetés vagy más teljesítés megvalósulásáig felfüggesztheti, és a szállítási határidő megfelelő meghosszabbításával élhet,

b) a jelen vagy más ügyletből származó valamennyi nyitott követelését esedékessé teheti, és ezen összegekre azok mindenkor esedékességétől számítva havi 1,25% mértékű késedelmi kamatot számíthat fel, amennyiben nem bizonyítja ezt meghaladó költségek felmerülését.

Az Eladó minden esetben jogosult kiszámlázni a peres eljárás megelőző költségeket, különösen a fizetési felszólítással kapcsolatos és az ügyvédi költségeket.

7.7 A kedvezmények vagy bónuszok a teljes kifizetés határidőben történő teljesítésétől függenek.

7.8 Az Eladó fenntartja tulajdonjogát az általa szállított árukon (szállítás a tulajdonjog fenntartásával) valamennyi, őt a Vevővel szemben az üzleti kapcsolat alapján megillető igénye – ideértve a kamatokat és a költségeket is – teljes körű teljesítéséig. A Vevő ezennel engedményezi az Eladóra annak vételár-követelése biztosítékaként a tulajdonjog fenntartásával szállított áru továbbértékesítéséből származó követeléseit, akkor is, ha az árut feldolgozták, átalakították vagy összekeverték más áruval, továbbá kötelezettséget vállal arra, hogy ezt a körülményt megfelelően jelzi könyveiben vagy számláin. Az Eladó kérésére Vevő köteles tájékoztatni Eladót az engedményezett követelésről az adós megnevezésével együtt, valamint az Eladó rendelkezésére bocsátani a követelése beszedéséhez szükséges valamennyi adatot és dokumentumot, továbbá közölni a harmadik személlyel a követelés átruházását. Zálogba vétel vagy egyéb igénybevétele esetén a Vevő köteles felhívni a figyelmet az Eladó tulajdonjogára, valamint haladéktalanul értesíteni az Eladót.

8. Szavatosság, hibákért való helytállás

8.1 Az Eladó a megállapodás szerinti fizetési feltételek betartása esetén köteles az alábbi rendelkezések szerint elhárítani az átadás időpontjában fennálló, a működőképességet hátrányosan befolyásoló minden olyan hiányosságot, amely a szerkezet, az anyag vagy a kivitelezés hibáján alapul. **A katalógusokban, prospektusokban, reklámanyagokban és írásbeli vagy szóbeli nyilatkozatokban szereplő adatok nem tekinthetők kikötöttnek.**

8.2 A szavatossági idő 12 hónap, amennyiben a felek nem állapodtak meg egyes árukra vonatkozóan hosszabb szavatossági időben. Ez vonatkozik azon árukra és szolgáltatásokra is, amelyek szilárd kapcsolatban vannak az épülettel vagy a talajjal.

8.3 A szavatossági igény előfeltétele, hogy a Vevő a fellépő hibát haladéktalanul, írásban bejelentse. A Vevő köteles késedelem nélkül igazolni a hiba fennállását, különösen az Eladó rendelkezésére bocsátani a meglévő dokumentumokat, illetve adatokat.

8.4 A Vevő üzemében, telepén végzett szavatossági munkákhoz szükséges segédszemélyzetet, emelőberendezéseket, állványokat és szerelési anyagokat stb. az Eladó rendelkezésére kell bocsátani. A kiszerezett alkatrészek az Eladó tulajdonává válnak.

8.5 Amennyiben a terméket az Eladó a Vevő szerkezeti adatai, rajzai, makettjei vagy egyéb specifikációi alapján készíti el, úgy az Eladó felelőssége kizárólag a feltételek szerinti kivitelezésre terjed ki.

8.6 Nem tartoznak a szavatosság körébe azok a hibák, amelyek a nem az Eladó által megvalósított elrendezés és összeszerelés, elégtelen berendezés, a telepítési követelmények és a felhasználási feltételek figyelmen kívül hagyása, az alkatrészeknek az Eladó által megadott

teljesítményt meghaladó igénybe vétele vagy alkalmatlan üzemanyagok gondatlan vagy helytelen kezelése és alkalmazása folytán keletkeznek; ugyanez vonatkozik a Vevő által rendelkezésre bocsátott anyagokra visszavezethető hibákra is. Az Eladó nem vállal felelősséget olyan károkért sem, amelyek harmadik személyek magatartására, légköri kisülésekre, túlfeszültségre és kémiai hatásokra vezethetők vissza. A szavatosság nem vonatkozik a természetes kopásnak kitett alkatrészek cseréjére. Használt termékekre az Eladó nem vállal szavatosságot.

8.7 A szavatosság azonnal érvényét veszíti, ha az Eladó írásbeli engedélye nélkül a Vevő maga vagy az Eladó által kifejezetten fel nem hatalmazott harmadik fél módosításokat eszközöl a szállított tárgyon vagy azt üzembe helyezi.

8.8 A Vevő Eladóval szembeni, a Vevőnek a saját vevői felé vállalt szavatossága alapján támasztott visszkereseti igények a 8.2. pontban meghatározott határidő lejártával elévülnek.

8.9 **A 8.1–8.8. pont rendelkezései értelemszerűen vonatkoznak a hibákért más jogcímen való helytállásra is.**

9. Elállás a szerződéstől

9.1 **A Vevő szerződéstől való elállásának előfeltétele – a felek eltérő megállapodása hiányában – az Eladó súlyos felróhatóságára visszavezethető szállítási késedelem, valamint a kitűzött, arányos póthatáridő eredménytelen letelése.** A szerződéstől való elállást ajánlott levél útján kell közölni.

9.2 Az Eladó egyéb jogaitól függetlenül jogosult a szerződéstől elállni,

a) ha a szállítás végrehajtása vagy a teljesítés megkezdése vagy folytatása a Vevőnek felróható okokból lehetetlenné válik, vagy arányos póthatáridő tűzése ellenére késedelmet szenved,

b) ha a Vevő fizetőképességét illetően aggályok merülnek fel, és a Vevő az Eladó kérése ellenére nem fizet előleget, vagy a szállítás előtt nem nyújt megfelelő biztosítékot, vagy

c) a szállítási határidő meghosszabbítása az 5.4. pontban foglalt körülmények miatt összességében az eredetileg megállapodott szállítási határidő felét, de legalább a 6 hónapot meghaladja.

9.3 Az elállás a fenti okokból a szállítmány vagy teljesítés még hátralévő részére vonatkozóan is gyakorolható.

9.4 Amennyiben valamelyik szerződő fél ellen csőd- vagy felszámolási eljárást indítanak, a másik fél jogosult a szerződéstől póthatáridő tűzése nélkül elállni.

9.5 A szerződéstől való elállás esetén az Eladó kártérítési igényei érintetlenül hagyása mellett – ideértve a peres eljárást megelőzően keletkezett költségeket is – a már teljesített szolgáltatásokat vagy részszolgáltatásokat szerződés szerint el kell számolni és ki kell fizetni. Ez érvényes arra az esetre is, ha a szállítmányt vagy szolgáltatást a Vevő még nem vette át, valamint az Eladó által végzett előkészületekre is. Az Eladó ehelyett a már leszállított tárgyak visszakövetelésére is jogosult.

9.6 Az elállás egyéb következményei nem alkalmazhatók.

10. Elektromos és elektronikus használt berendezések hulladékkezelése

10.1 Az elektromos és elektronikus berendezéseket üzleti célból megszerző, magyarországi székhelyű Vevő vállalja az elektromos és elektronikus használt berendezések jogszabályok szerinti begyűjtése és kezelése finanszírozásának kötelezettségét abban az esetben, ha ő maga használója az elektromos és elektronikus berendezéseknek. Amennyiben a Vevő nem végfelhasználó, köteles vevőjére megállapodás útján áthárítani a finanszírozási költségeket, és ezt dokumentálni az Eladó felé.

10.2 A magyarországi székhelyű Vevő köteles gondoskodni arról, hogy az Eladót ellássa minden olyan információval, amely az Eladónak az importőrként fennálló, hulladékkezeléssel kapcsolatos kötelezettségei teljesítéséhez szükséges.

10.3 A magyarországi székhelyű Vevő felel az Eladóval szemben minden olyan kárért és egyéb pénzügyi hátrányért, amelyet az Eladó amiatt szenved el, hogy a Vevő nem vagy hibásan teljesítette finanszírozási vagy a 10. pont szerinti egyéb kötelezettségét. A fentiek teljesítésére vonatkozó bizonyítás a Vevőt terheli.

11. Eladó felelősségvállalása

11.1 Az Eladó a termékfelelősségre vonatkozó rendelkezésekben nem szereplő károkért kizárólag abban az esetben felel, ha szándékossága vagy súlyos gondatlansága bizonyítható vagy a károkozás az emberi életet, testi épséget vagy egészséget károsítja meg.

11.2 A 11.1 pontban foglalt esetek kivételével az Eladó nem vállal felelősséget az enyhe gondatlansággal okozott károkért, továbbá a következményes és vagyoni károkért, az elmaradt haszonért, a kamatvesztésekért és a Vevővel szemben harmadik személyek által támasztott igényekből származó károk megtérítéséért.

11.3 Az összeszerelésre, üzembe helyezésre és használatra vonatkozó vagy a hatósági engedélyekben foglalt feltételek be nem tartása esetén a kártérítés kizárt, ha a kár ezzel okozati összefüggésben keletkezik.

11.4 A 11.1 pontban foglalt eseteket kivéve, ha felek kötbért kötöttek ki, az azon túlmenően bármilyen jogcímen támasztott igény kizárt.

12. Igények érvényesítése

Amennyiben egyedi megállapodások vagy jogszabályi rendelkezések nem írnak elő rövidebb határidőt, a Vevő valamennyi igényét a kárveszély átszállásától számított 3 éves jogvesztő határidőn belül érvényesítheti bírósági úton vagy fizetési meghagyásos eljárásban.

13. Iparjogvédelem, szerzői jog

13.1 Ha a terméket az Eladó a Vevő szerkezeti adatai, rajzai, makettjei vagy egyéb specifikációi alapján készíti el, úgy a Vevő köteles az iparjogvédelem alá eső jog megsértése esetén biztosítani az Eladó kár- és permentességét.

13.2 A kivitelezési dokumentumok, pl. tervek, vázlatok és egyéb műszaki dokumentumok, csakúgy mint a minták, katalógusok, prospektusok, ábrák és hasonlók az Eladó szellemi termékét képezik, amelyekre a vonatkozó jogszabályi rendelkezések érvényesek a sokszorosítást, az utánzást, a versenyt stb. illetően. A 2.2. pontban foglaltak a kivitelezési dokumentumokra is érvényesek.

14. Általános rendelkezések

Amennyiben a jelen szerződés valamely feltétele érvénytelen, az nem érinti a többi rendelkezés érvényességét. Az érvénytelen rendelkezést olyan érvényes rendelkezéssel kell helyettesíteni, amely az elérni kívánt célt a lehető legjobban megközelíti.

15. Bíróság és alkalmazandó jog

15.1 A jelen szerződéssel kapcsolatos jogviták elbírálására a magyar bíróság illetékes.

15.2 A szerződésre a magyar jog irányadó. Az Egyesült Nemzetek áruk nemzetközi adásvételi szerződéseiről szóló UNCITRAL-egyezménye nem alkalmazható.